



2017 年 8 月份華藝活動節目簡介 CPS August Program

132 Waverly Place, San Francisco, CA 94108 (415-433-2976)

日期/時間	節目內容 Event Description	主持人 Host
華藝畫廊 CPS Gallery	逢週末下午二時至四時在本會畫廊展出各期雙月賽、專題沙龍比賽獲獎作品和精彩優秀的作品，及參加國際比賽得獎佳作等攝影作品。并歡迎各位攝影愛好者租場展出，請與本會職員接洽。 Open weekends 2 to 4 p.m. showcasing winning images by members.	歡迎免費參觀
逢周四 2-4 Thursdays	如何應用電腦硬件、軟件、上網、PS、相機和鏡頭。教你怎樣買平、靚、正的高科技產品。 Everything you ever wanted to know about PC, digital photo imaging and internet.	胡新會友 Carson Woo
8/05/2017 Sat 2-4pm	胡新時間: 電腦及數碼相機常識解答、學習。初級入門數碼攝影指導，解答有關相片拍攝後的運作，儲存及沖曬照片基礎常識。免費參加。 Carson's Camera and Photo open discussion time...	胡新會友 Carson Woo
8/06/2017 Sun 2-4pm	Show & Tell 時間: 這期我們安排了于六月尾前往俄勒岡州和華盛頓州采風的會友: 黃立亞、梁鴻慶、梁鴻暢、關文潛、鄭向陽，與大家分享他們采風過程的苦與樂，拍攝的經歷和習作。另外由黃立亞會友現場示範怎樣為習作進行后期處理，特別是 Photoshop 的運用，以達到更好的效果。這研討會歡迎所有會員參加，共同分享和學習。The follow-up to the recently field trip to Oregon and Washington led by Henry will hold a Show and Tell event based on what participants experienced during the fieldtrip. Mr. Huang Li Ya will also give us some helpful tips on how to improve photographic images through the use of software, especially using Photoshop. All members are cordially invited to join.	黃立亞、梁鴻慶、梁鴻暢、關文潛、鄭向陽會友
8/12/2017 Sat 2-4pm	高清 DVD 欣賞: 黃仕光顧問將繼續為大家放映精彩的高清 DVD，今次放映的 DVD 有 (1) 香港回归 20 周年晚會及烟花匯演; (2) 中國最美 150 座秀美名山! 在華藝的大 TV 觀看高清 DVD 確是一流的享受，有興趣者請來華藝觀看! 黃仕光顧問還可以教授大家怎樣制作 DVD 視頻! HD DVD presented by Kwong Wong.	黃仕光會友 Kwong Wong
8/13/2017 Sun 2-4pm	《如何使用 PlanIt! for Photographers 軟件》講座: 今次我們非常榮幸能夠請到 PlanIt! 手機件的開發者喬文傑先生親臨華藝向大家講解他開發的這個軟件和應用。PlanIt! for Photographers 是一個專門為風光攝影師設計的一個手機 app，在 Apple 的 Appstore 和 Android 的 Play Store 搜索 "planit" 都可以找到。Plan It 就是 Plan the Shot 的意思。用此軟件來計算日出日落、月亮、銀河等等的位置都會奇准無比。屆時他將會用國語講解，座位有限，有興趣者請早點來華藝罷位，以免向隅! < PlanIt! for Photographers > Workshop: This is a special call to landscape photographers, travel photographers, nature photographers and those who are interested in night photography, city photography, time-lapse, star-trails, milky way or astrophotography: look no more, this is the ultimate app for you - the PlanIt! We're very fortunate that we're able to invite the author of this APP, Wenjie Qiao to demonstrate this wonderful app to us. Please don't miss this great learning opportunity!	喬文傑先生 Wenjie Qiao
8/19/2017 Sat 2-4pm	Lightroom 光房軟件的運用: 林紀京醫生繼續為我們主講「關於 Lightroom 光房軟件的運用」講座。Lightroom 是一個相片後期製作的利器。機會難得，希望各位勇躍參加。 Dr. Keiking Lam will continue to teach us how to use the Lightroom software to enhance pictures. It is an easy to use and powerful tool for picture enhancement. Please don't miss this great learning opportunity.	林紀京會友 Keiking Lam
8/20/2017 Sun	8 月 21 日是百年難得一見的精彩日全食! 屆時將有很多人會前往俄勒岡州等地觀看日全食。為了配合大家的出外行動，本週日不安排活動，把原本的八月份雙月賽延期至下個星期六 (8/26) 進行。 8/21/2017 is the day for the Total Eclipse of the Sun! We expected a lot of people will travel to Oregon and other places to watch this very special and interesting astronomy event. So we're not going to schedule any activity on this Sunday. The original scheduled August bi-monthly photo contest will be postponed to the following Saturday, Aug. 26.	
8/26/2017 Sat 2-4pm	八月份雙月賽 Bi-monthly Competition: 數碼比賽，分兩組比賽，即沙龍組和初級組(以前叫做公開組)。不設專題，即任何題材的作品均可參賽。獲獎名次為：一等獎 1 名，二等獎 2 名，三等獎 3 名，優異獎 4 名，入選 5 名。參加過沙龍組的不能倒退去參加初級組，去年獲公開組全年總積分前三名的需進級去沙龍組。每人限這選送兩張作品參賽，電子文件檔案最長一邊尺寸不能大于 5400Pix，文件大小不少於 2MB，不能大于 10MB。文件格式為 JPG。彩色黑白均可。相片文件可以直接電郵至以下郵箱：參加沙龍組的寄去: cps.salon01@gmail.com; 參加初級組的寄去: cps.amateur@gmail.com。截稿日期: 比賽前的星期日(8/19)。請踴躍參加，增進藝藝。今年起獲獎作品不再收 \$10 的展覽費，但展出后的作品歸華藝所有，用于日后的展覽和籌款義賣用。 This year we continue to accept digital files only. We continue to have two levels of competition - Salon Division and Amateur Division. Each person can only submit two pictures. The photo contest theme is <General>. That means all subjects are welcome! Each digital file's longest size can't exceed 5400pix. File size can't be less than 2 MB and larger than 10MB. Please submit the files on the Sunday one week prior to the competition day, which is 8/19/2017. For Salon Division, send files to cps.salon01@gmail.com; For Amateur Division, send files to cps.amateur@gmail.com.	李惠文，陳耀光，黃藝新，胡新，倪世傑和鄧貴源
8/27/2017 Sun 1-4pm	室內燈光人像攝影: 曾厚材副會長為我們安排了一位肚皮舞教師兼表演家前來華藝供大家學習拍攝燈光人像造型相。屆時大師大將于現場擔任技術指導。我們將會向每位拍攝者收取小量費用作為模特兒的車馬費。華藝會員收 \$5，非會員收 \$10。(注意: 時間是由下午一點至四點) Indoor Portrait Photography Workshop: Frank Jang is going to invite Diana Jeanette, a professional belly-dancer teacher & performer, and maybe another belly-dancer to CPS for a photo shoot. We'll	曾厚材，大師大 Frank Jang, Paul Tsang

2017 年 8 月份華藝活動節目簡介 CPS August Program

132 Waverly Place, San Francisco, CA 94108 (415-433-2976)

charge \$5 for CPS members & \$10 for non-members. The collected fee given to Diana. (Note: Photo time is 1:00pm to 4:00pm)

特別通告

Special

Announcements

nts

致華藝全體會員通知書: 慶祝華藝成立五十週年聯歡慶會已經改期至 **11 月 4 日星期六** 晚上六時在三藩市華埠新亞州大酒樓舉行! 各位請預留該日參加華藝這個五十年才一次的活動!

CPS 50th Anniversary Banquet has been re-scheduled to Saturday, 11/4/2017! The banquet will be held at the New Asia Restaurant in San Francisco Chinatown. Please reserve this day for this big event!

全體會員

All Members

華藝網址: www.Chinatownphoto.org 以上節目如有更改, 只在華藝微信群通知, 不再另行更改此節目表。節目查詢: 鄭向陽 510-862-3809